

A1, Wymówki (a dialogue)

Do you remember verb **UMAWIAĆ SIĘ**? It means to arrange a meeting. In spoken Polish it's more common to use its perfect form **UMÓWIĆ SIĘ**. For example:

Umówiłem się z Kasią. (past) – I asked Kasia to go out (and she agreed)/ I agreed with Kasia to hang out.

Umówiłem się do dentysty. (past) – I booked a visit at dentists.

Umówimy się na kawę. (future) – We could go out for a coffee.

As you see there isn't one translation of this verbs so just learn it from the context. Our characters use it too so read the story and you'll understand how to use it better:

WYMÓWKI

Maks robi zakupy w supermarkecie. Nagle widzi kolegę ze szkoły. Idzie do niego.

Maks: Rafał? Cześć! Wieki cię nie widziałem! Co słychać?

Rafał: Cześć Maks! Kopę lat! Wszystko w porządku. Nie widziałem, że mieszkasz w Krakowie.

Maks: Tak, od roku! Mam tutaj pracę w korporacji. Nic specjalnego, ale pieniądze są dobre.

Rafał: Jasne. Słuchaj... trochę się spieszę, bo jedziemy zaraz z żoną do rodziców na obiad,

Maks: Nie ma sprawy. Daj mi swój numer to się umówimy!

Rafał daje Maksowi swój numer telefonu i idzie dalej robić zakupy. W sobotę rano pisze do Maksa smsa:

„Cześć! Co robisz dzisiaj? Może pójdziemy na piwo?”

Za godzinę Rafał odpisuje:

„Cześć! Jesteśmy w ten weekend nad morzem. Może w następną sobotę?”

Maks: „Jasne! Miłego weekendu!”

Mija tydzień. Maks dzwoni do Rafała:

Maks: Hej, jak leci?

Rafał: Po staremu, a u ciebie?

Maks: Wszystko świetnie. To co, idziemy dzisiaj wieczorem na piwo?

A1, Wymówki (a dialogue)

Rafał: O cholera. Zapomniałem. Umówiłem się z kolegami na piłkę.

Maks: Może mogę do was dołączyć? Kiedyś byłem bardzo dobry, pamiętasz?

Rafał: Pamiętam, ale niestety mamy już za dużo osób. Przepraszam. Może następnym razem?

Maks: Jasne, nie przejmuj się. Następnym razem na pewno się uda!

Mija tydzień. Ani Maks, ani Rafał nie dzwonią.

Mijają dwa miesiące. Maks z żoną robią zakupy w supermarkecie. Widzą Rafała i jego żonę. Podchodzą do nich.

Maks: Cześć! Znowu na siebie wpadliśmy! Ale mamy szczęście!

Rafał nie jest bardzo szczęśliwy. Jego żona patrzy na Maksa, a Maks patrzy na nią. On jest w szoku.

Maks: Ania?!

Jak myślisz, dlaczego Maks był w szoku, kiedy zobaczył Anię?

Why do you think Maks was shocked when he saw Rafał's wife?

1. Pytania:

1. Gdzie Maks spotkał Rafała? / Where did Maks meet Rafał?

- a) Na treningu piłki nożnej
- b) W kinie
- c) W supermarkecie

2. Skąd znali się mężczyźni? / How did the men know each other?

- a) z pracy w korporacji
- b) ze szkoły
- c) z treningu

3. Dlaczego Maks nie mógł grać w piłkę z Rafałem? / Why couldn't Maks play football with Rafał?

- a) Bo był chory
- b) Bo drużyna (the team) miała za dużo osób
- c) Bo był nad morzem

A1, Wymówki (a dialogue)

2. Find translations of the following phrases in the dialogue

- a) Long time no see!
- b) I haven't seen you for ages!.....
- c) I'm a bit in a hurry!.....
- d) Give me your number.....
- e) Next time it will surely work.....
- f) And again we run into each other!.....
- g) We are lucky!.....
- h) Don't worry!.....

When you give excuses you use connecting phrases like: "bo", "dlatego, że" or "ponieważ". If you want to use a noun as a reason use "z powodu" and put the noun in the Genitive Case. For example "Z powodu deszczu" – "Because of rain".

3. Match the questions with answers

- 1. Dlaczego nie czyłeś się wczoraj polskiego?
 - 2. Dlaczego się spóźniłeś?
 - 3. Dlaczego nie kupiłeś mleka?
 - 4. Dlaczego nie zrobiłeś mi kawy?
 - 5. Dlaczego jeszcze nie wysłałeś mi raportu?
 - 6. Dlaczego nie kupiłeś babci prezentu na urodziny?
 - 7. Dlaczego nie przyszedłeś na imprezę?
 - 8. Dlaczego nie odebrałeś mnie z dworca?
 - 9. Dlaczego kupiłeś taką drogą lampę?
 - 10. Dlaczego jeszcze nie zapłaciłeś za czynsz?
-
- a) Bo w sklepie nie było mleka bez laktozy
 - b) Dlatego, że z powodu burzy pociągu nie jeździły.
 - c) Bo mój komputer nie łączy się z Internetem.
 - d) Bo jestem bogaty.
 - e) Ponieważ mój szef jeszcze nie wysłał mi pensji.
 - f) Dlatego, że poszłam na imprezę i nie miałam czasu.
 - g) Bo zapomniałem.
 - h) Ponieważ musiałem zostać dłużej w pracy.
 - i) Bo ona nic mi nie kupiła na moje urodziny.
 - j) Dlatego, że mój samochód się zepsuł.

A1, Wymówki (a dialogue)

Odpowiedzi:

1.1c, 2b, 3b

2.a) kopę lat, b) wieki cię nie widziałem, c) trochę się spieszę, d)daj mi swój numer, e) następnym razem na pewno się uda, f) znowu na siebie wpadliśmy, g) mamy szczęście, h) nie przejmuj się

3.1f, 2b, 3a, 4g, 5c, 6i, 7h, 8j, 9d, 10e